

**Veterinary Health Certificate for Export of Sheep and Goats from  
the United States of America to the Republic of Moldova /  
Certificat sanitar veterinar pentru exportul ovinelor și caprinelor din  
Statele Unite ale Americii în Republica Moldova**



**Veterinary Authority / Autoritatea veterinară**  
UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE /  
Departamentul de Agricultură al Statelor  
Unite

**Date Of Issue / Data eliberării**

**Certificate Number / Numărul  
certificatului**

**CERTIFICATION  
/ Certificare**

<b>1. Consignor: / Expeditor</b>		<b>2. Consignee: / Destinatar</b>	
<b>3. Country Of Origin: / Țara de origine</b> USA / SUA		<b>4. State(s) Of Origin: / Statul de origine:</b>	
<b>5. Country Of Destination / Țara de destinație</b> Republic of Moldova / Republica Moldova		<b>6. Zone Of Destination: / Zona de destinație:</b> *****	
<b>7. Place Of Origin: / Locul de origine:</b>		<b>8. Port Of Embarkation/ Border Crossing: / Portul de imbarcare/punct de trecere a frontierii:</b>	
<b>9. Estimated Date Of Shipment: / Data estimativă de expediere:</b>		<b>10. Means Of Transport: / Mijlocul de transport:</b>	
<b>11. *****</b>		<b>12. CITES Permit Number: / Numărul permisului CITES:</b> *****	
<b>13. Description Of Commodity: / Descrierea mărfii:</b>		<b>14. Date Of Inspection: / Data inspecției:</b>	
<b>15. Total Quantity: / Cantitatea totală:</b>		<b>16. Additional Information: / Informație adițională:</b> *****	
<b>17. Total Number Of Packages/ Containers: / Numărul total de pachete/containere:</b> *****			
<b>18. Identification / Seal Numbers: / Identificare/numerele de sigilii:</b> *****			
<b>19. Commodities Intended Use: / Mărfurile destinate:</b> Breeding/Rearing / Reproducere/Creștere		<b>20. Type Of Admission: / Tipul de admitere:</b> Permanent Import / Import definitiv	

**21. Identification Of Commodities / Identificarea mărfii**

	Official Identification/ Identificarea oficială	Breed/ Rasa	Other Identification/ Altă identificare	Age (Months) / Vârsta (luni)	Species/Specie	Sex
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						
11						
12						
13						
14						
15						

**NOTE:** If more than 15 animals are shipped, a separate table is made, signed by the USDA accredited veterinarian and becomes part of this certificate. / **Notă:** Dacă se exportă mai mult de 15 animale, se perfectează un tabel separat semnat de un medic veterinar acreditat DASU, care devine parte a acestui certificat.

Veterinary Health Certificate for Export of Sheep and Goats from  
the United States of America to the Republic of Moldova /  
Certificat sanitar veterinar pentru exportul ovinelor și caprinelor din  
Statele Unite ale Americii în Republica Moldova



Veterinary Authority / Autoritatea veterinară

UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE  
/Departamentul de Agricultură al  
Statelor Unite

Date Of Issue / Data eliberării

Certificate Number / Numărul  
certificatului

**CERTIFICATION STATEMENTS: / DECLARAȚII DE CERTIFICARE:**

1. The United States is free of foot-and-mouth disease without vaccination, sheep and goat pox, peste des petites ruminants, contagious caprine pleuropneumonia, and Rift Valley fever, in accordance with the OIE Terrestrial Animal Health Code. / SUA este liberă de febra aftoasă fără vaccinare, variola ovină și caprină, pesta rumegătoarelor mici, pleuropneumonia contagioasă caprină și febra văii Rift în conformitate cu Codul de Sănătate al Animalelor Terestre al OIE.
2. The animals were born or legally imported into the United States. / Animalele s-au născut sau au fost importate legal în Statele Unite.
3. Scrapie is a notifiable disease in the United States. / Scrapia este o boală notificabilă în Statele Unite.
4. The feeding to sheep and goats of meat-and-bone meal or greaves of ruminant origin is banned and effectively enforced in the United States. / Hrănirea ovinelor și caprinelor cu furaje ce conțin făină din carne și oase sau jumări de origine a rumegătoarelor este interzisă și este aplicabilă în Statele Unite ale Americii.
5. Each animal is identified by a permanent identification system recognized by the USDA. / Fiecare animal este identificat cu un mijloc de identificare recunoscut de DASU.
6. During the 12 months prior export, the States of origin of the donor animals have not reported/confirmed clinical cases of caprine/ovine brucellosis (*Brucella melitensis*). / Pe parcursul a 12 luni până la export, statele de origine ale animalelor donatoare nu au raportat/confirmat cazuri clinice de bruceloză ovină/caprină (*Brucella melitensis*).
7. The animals have been in isolation in facilities approved by a USDA Accredited Veterinarian, for a minimum of 21 days prior to export. / Animalele au fost în carantină în condiții aprobate de medicul veterinar acreditat de DASU, pentru minim 21 zile până la export.
8. The flock(s) of origin: / Stâna de origine:
  - a. Has not had a confirmed case of clinical scrapie in the last seven (7) years prior to export. / Nu a avut caz clinic confirmat de scrapie în ultimii 7 (șapte) ani până la export.
  - b. Has had no clinical cases of tuberculosis, and/or caprine arthritis/encephalitis, and/or maedi-visna in the last three (3) years prior to export, **OR** were tested as listed below. / Nu a avut cazuri clinice de tuberculoză, și/sau artrită/encefalită caprină, și/sau maedi-visna în ultimii 3 (trei) ani înaintea exportului, **SAU** au fost testate după cum este enumerat mai jos.
  - c. Has had no clinical cases of *Chlamydophila abortus* (enzootic abortion of ewes) in the last two (2) years prior to export. / Nu a avut cazuri clinice de *Chlamydophila abortus* (avortul enzootic al ovinelor) în ultimii 2 (doi) ani până la export.
  - d. Has had no clinical cases of bovine brucellosis (*Brucella abortus*), contagious epididymitis (*Brucella ovis*) or paratuberculosis, in the last twelve (12) months prior to export. / Nu a avut cazuri clinice de bruceloză bovină (*Brucella abortus*), epididimită contagioasă (*Brucella ovis*) sau paratuberculoză, în ultimile 12 (douăsprezece) luni până la export.
  - e. Has had no clinical cases of contagious agalactia in the last six (6) months prior to export. / Nu a avut cazuri clinice de agalaxie contagioasă în ultimile 6 (șase) luni până la export.
9. None of the animals in the shipment have been designated for destruction/ removal due to disease eradication measures. / Nici un animal din lot nu a fost desemnat nimicirii/scoaterii datorită măsurilor de eradicare a bolilor.
10. Within 21 days of export, all animals were treated with \_\_\_\_\_, a product that provides broad-spectrum coverage against internal parasites, and with \_\_\_\_\_, an approved product for use against external parasites. / În decursul a 21 zile până la export toate animalele au fost tratate cu \_\_\_\_\_, produs care are un spectru larg de acțiune asupra paraziților interni, și cu \_\_\_\_\_, produs aprobat pentru folosire împotriva paraziților externi.

**Veterinary Health Certificate for Export of Sheep and Goats**  
**from**  
**the United States of America to the Republic of Moldova /**  
*Certificat sanitar veterinar pentru exportul ovinelor și caprinelor din*  
*Statele Unite ale Americii în Republica Moldova*



**Veterinary Authority / Autoritatea veterinară**  
 UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE /  
 Departamentul de Agricultură al  
 Statelor Unite

**Date Of Issue / Data eliberării**

**Certificate Number / Numărul  
 certificatului**

**TEST REQUIREMENTS: / CERINȚE DE TESTARE:**

All animals must be tested during the isolation period, with the exception of tuberculosis, with negative results as prescribed below: / *Toate animalele trebuie să fie testate pe timpul carantinei, cu excepția tuberculozei, cu rezultate negative după cum este enumerat mai jos:*

1. Tuberculosis (*Mycobacterium bovis*), (for goats only, if required), tested within 90 days of export: Intradermalcaudal fold tuberculin test, or other test accepted by APHIS. / *Tuberculoza (Mycobacterium bovis), (pentru caprine, dacă este necesar), testate în decursul a 90 zile până la export: testul cu tuberculină intradermal la pliul caudal, sau alt test acceptat de APHIS.*

Date: / Data: \_\_\_\_\_

2. Bluetongue: AGID (Agar-gel immunodiffusion)\* test, or ELISA,\* or PCR, or other test accepted by APHIS. / *Boala limbii albastre: test AGID (imunodifuzie cu gel agar)\*, PCR sau al test acceptat de APHIS.*

Date: / Data: \_\_\_\_\_

\* If an animal had positive results for bluetongue virus antibodies, the animal was tested for bluetongue virus agent with negative results prior to export. / *Dacă la un animal s-a confirmat rezultat pozitiv la anticorpi virali de bluetongue, atunci acest animal s-a testat înainte de export la agenții virali bluetongue cu rezultat negativ.*

3. Maedi-visna (for sheep only, if required): AGID, or CF test, or ELISA, or other test accepted by APHIS / *Maedi-visna (numai pentru ovine, dacă este necesar): AGID, testul RFC, ELISA sau alte teste acceptate de APHIS*

Date: / Data: \_\_\_\_\_

4. Caprine Arthritis Encephalitis (for goats only, if required): Serology, or other test accepted by APHIS. / *Encefalita și artrita caprină (numai pentru caprine, dacă este necesar): serologie sau alt test acceptat de APHIS.*

Date: / Data: \_\_\_\_\_

**EMBARKATION STATEMENTS: / DECLARAȚIE DE ÎMBARCARE:**

1. During transit, animals will not be comingled with any animals of lesser health status. / *În timpul tranzitului animalele nu vor contacta cu alte animale cu statut de sănătate mai scăzut.*

2. The loading of the animals was carried out in vehicles or containers previously cleaned and disinfected using an approved disinfectant. / *Animalele au fost imbarcate în mijloace de transport sau containere prealabil dezinfectate cu un dezinfectant înregistrat.*

3. The animals will receive USDA veterinary inspection within 48 hours of export, and be found free of evidence of communicable diseases, and fit to travel. / *Animalele au fost supuse inspecției veterinare de către DASU în decursul a 48 ore până la export, libere de boli notificabile și apte pentru export.*

Name of USDA Accredited Veterinarian: / *Numele medicului veterinar acreditat DASU:*

Name of APHIS Veterinarian: / *Numele medicului veterinar APHIS:*

Signature of USDA Accredited Veterinarian: / *Semnătura medicului veterinar acreditat DASU:*

Signature of APHIS Veterinarian: / *Semnătura medicului veterinar APHIS:*

Date: / Data:

Date: / Data: